

EXAMENUL NAȚIONAL DE DEFINITIVARE ÎN ÎNVĂȚĂMÂNT
18 iulie 2013

Probă scrisă

Limba și literatura germană maternă, limba și literatura română și universală pentru copii, matematică, metodică predării acestora, pedagogie școlară și elemente de psihologie a educației (învățători/institutori/profesori pentru învățământul primar)

VARIANTA 3

- Toate subiectele sunt obligatorii. Se acordă 10 puncte din oficiu.
- Timpul de lucru efectiv este de 4 ore.
- Subiectul al III-lea poate fi tratat fie în limba română, fie în limba germană.

SUBIECTUL I

(30 de puncte)

1.

Es war einmal ein Weißer, so erzählt man, der traf eine Schlange, auf die ein großer Stein gefallen war, so dass sie sich nicht aufrichten konnte. Da hob der Weiße den Stein von der Schlange auf. Als er ihn aber aufgehoben hatte, wollte die Schlange ihn beißen. Der Weiße sagte jedoch: »Halt! Lass uns beide erst zu klugen Leuten gehen!« So gingen sie denn und kamen zur Hyäne. Die fragte der Weiße. »Ist es auch wohl recht, dass die Schlange mich nun beißen will, obwohl ich ihr half, da sie hilflos unter dem Steine lag?« Die Hyäne erwiderte: »Nun, was wäre das denn Großes, wenn du gebissen würdest?« Da wollte ihn die Schlange beißen, aber der Weiße sprach wieder: »Warte erst und lass uns zu andern klugen Leuten gehen, damit ich höre, ob es auch recht ist!«

Als sie weitergingen, trafen sie den Schakal. Da redete der Weiße den Schakal an: »Ist's auch wohl recht, dass die Schlange mich beißen will, obschon ich den Stein aufhob, der auf ihr lastete?« Der Schakal erwiderte: »Ich kann es mir gar nicht vorstellen, dass die Schlange so vom Stein bedeckt sein konnte, dass sie nicht imstande war aufzustehen. Nur wenn ich's mit meinen eignen Augen sähe, würde ich's glauben. Kommt, wir wollen uns auf den Weg machen und zusehen, ob's möglich ist.«

So machten sie sich denn alle auf und gingen nach der Stelle, wo es geschehen war. Dort angekommen sprach der Schakal: »Schlange, lege dich nieder und lass dich mit dein Stein bedecken.« Da legte der Weiße den Stein auf sie, und, obschon sie sich sehr anstrengte, konnte sie doch nicht aufstehen. Der weiße Mann wollte den Stein wieder aufheben, aber der Schakal sprach: »Lass sie nur liegen, sie wollte dich ja beißen; sie mag allein aufstehen!«

(Die Schlange, Fabel aus Afrika)

1.1 Fassen Sie den Inhalt des Textes zusammen.

5 Puncte

1.2 Schreiben Sie folgenden Text richtig ab.

5 Puncte

eines tages sagte der hase zur erde du rührst dich nicht, du stehst beständig fest; warum das – du täuschst dich erwiderte die erde, ich laufe mehr als du – es soll auf den beweis ankommen rief der hase und fing zu laufen an nachdem er eine lange strecke durcheilt hatte hielt er, des Sieges versichert, inne...

(Die Erde und der Hase, Fabel aus Afrika)

2.

*Pe cât îți stă-n putință, fii bun cu orișicine:
Adesea ai nevoie chiar de mai mici ca tine,
Cum am s-arăt prin două exemple, de îndată, -
Atâta e în pilde povața de bogată.*

*Pornind să hoinărească prin lume, teleleu,
Chiț-Chiț se pomenește sub laba unui leu.
De data asta craiul jivinelor s-abține,
*Și-l lasă-n viață (fapta avea să-i prindă bine).
Cu toate că e anevoie
Să crezi c-o namilă ca el
Ar fi având cândva nevoie
De un pârlit de șoricel.**

***Odată, șoricelul, zărindu-l într-o plasă,**
*Răcnind, sărind zadarnic, dar neputând să iasă, -
S-apropie de plasă și roade un ochete,
Făcând să se deșire, îndată, ațâria...**

***Răbdarea, deci, și truda, depusă pe-ndelete,
Mai rodnice-s adesea ca forța și mânia.***

(Jean de la Fontaine, *Leul și șoricelul*)

2.1 Notați ideile principale ale textului de mai sus.

5 puncte

2.2 Subliniați subiectele și predicatele în propozițiile marcate din textul de mai sus.

5 puncte

3.

a. Die Kirchturmuhre in Röhrenbach schlägt um 6 Uhr sechsmal. Luis hat festgestellt, dass es vom ersten bis zum sechsten Glockenschlag genau 10 Sekunden dauert. Wie lange läuten die Glocken, wenn es 11 Uhr ist?

3 Punkte

b. Ein König stellte seinen Beratern diese Aufgabe: Von einem vollen Fass Wein soll genau 1 Liter abgefüllt werden. Dabei dürfen aber nur der 7-Liter- und der 4-Liter-Krug zur Hilfe genommen werden. Wie ist das zu schaffen?

2 Punkte

Lösen Sie die oben angeführten Aufgaben.

Lösen Sie Aufgabe a mit Hilfe einer Skizze.

4.

a. Schreiben Sie eine kurze Ortssage.

3 Punkte

b. Erklären Sie den Begriff „Ortssage“.

2 Punkte

SUBIECTUL al II-lea

(30 de puncte)

5. Entwerfen Sie eine Übersicht mit folgendem Tabellenkopf für eine fächerübergreifende Einheit zum Thema „Haustiere“.

Berücksichtigen Sie dabei unbedingt die Fächer Deutsch, Rumänisch und Mathematik. Schlagen Sie mindestens 2 Lerntätigkeiten/Fach vor.

Fach	Ziel	Arbeitsauftrag	Material	Sozialform

SUBIECTUL al III-lea

(30 de puncte)

Redactați un eseu de 1-2 pagini, în care să prezentați conceptul de *evaluare*.

În prezentare veți avea în vedere următoarele:

- definirea conceptului de *evaluare*;
- integrarea evaluării în procesul de învățământ;
- indicarea a două forme/tipuri de evaluare a rezultatelor și a progreselor școlare;
- descrierea succintă a uneia dintre cele două forme/tipuri de evaluare indicate.

Notă: Ordinea integrării reperelor în cuprinsul eseului este la alegere.

În vederea acordării punctajului pentru redactare, eseu trebuie să aibă minimum o pagină și să dezvolte subiectul propus.

Pentru **conținutul** eseului se acordă **20 de puncte** (*definirea conceptului de evaluare – 4 puncte; integrarea evaluării în procesul de învățământ – 6 puncte; indicarea a două forme/tipuri de evaluare a rezultatelor și a progreselor școlare – 4 puncte; descrierea succintă a uneia dintre cele două forme/tipuri de evaluare indicate – 6 puncte*).

Pentru **redactarea** eseului se acordă **10 puncte** (*organizarea ideilor în scris – 2 puncte; abilități de analiză și de argumentare – 3 puncte; ortografie – 2 puncte; punctuație – 1 punct; așezare în pagină și lizibilitate – 1 punct; încadrare în limita de spațiu indicată – 1 punct*).